



La Manovella

RIVISTA UFFICIALE DELL'AUTOMOTOCLUB STORICO ITALIANO

80 anni di Storia



IL MENSILE DI MOTORISMO STORICO PIÙ DIFFUSO IN ITALIA

N. 7 - LUGLIO 2012 - EURO 5,50 - MENSILE - ANNO LII
TARIFFA R.O.C. (EX 207B) - POSTE ITALIANE SPA - SPEDIZIONE IN ABBONAMENTO POSTALE
D.L. 353/2003 (CONV. 27/02/2004 N°46) - ART. 1 COMMA 1, DC/TORINO

ISSN 1593-7607





La Manovella

Rivista Ufficiale
dell'Automotoclub Storico Italiano
Ente Morale federato F.I.V.A.
Strada Val San Martino Superiore, 27
10131 Torino
Tel. 011.8399537, fax 011.8198098
Sito Internet: www.asifed.it
E-mail: info@asifed.it
Sito Internet F.I.V.A.: www.fiva.org

Presidente ASI
Roberto Loi

Direttore Editoriale
Umberto Anerdi

Direttore Responsabile
Gian dell'Erba

Comitato Editoriale
Ariel Atzori
Rino Cacioppo
Franco Daudo
Gian dell'Erba
Roberto Valentini
Filippo Zanoni

Capo Redattore
Roberto Valentini

Redattori
Filippo Zanoni
Matteo Comoglio

Redazione
Press Centre
C.so Orbassano, 191/1 - 10137 Torino
Tel. 011.3272595, fax 011.3272805
E-mail: lamanovella@hotmail.com

Grafica e Impaginazione
Patrizia Bisa
via Sette Comuni, 1 - 10127 Torino
E-mail: creativa@pierrezeta.com

Foto e Immagini
Archivio Anerdi, Archivio Centro Storico Fiat,
Maggi & Maggi, Alfa Romeo Automobilità Storico,
Archivio AC Torino, Archivio Fiat, Archivio BMW,
Archivio Porsche, Luigino Caliano, Photo4,
Press Centre, Comoglio, Daudo, Marconetti, Zanoni

Hanno collaborato
Francesco Amadelli, Umberto Anerdi,
Nanni Cifarelli, Mario Colombo, Paolo Conti,
Mario Da Costa, Franco Daudo,
Piero M. Gibellini, Pier Luigi Griffa,
Luca Marconetti

Editore: ASI Service S.r.l.
Strada Val San Martino Superiore, 27
10131 Torino
Iscrizione al R.O.C. n° 19067


Stampa e ufficio abbonamenti:
GRAFART S.r.l.
Viale delle Industrie, 30
10078 Venaria Reale (TO)
Tel. 011.4551433 - Fax 011.4556278
E-mail: info@grafart.it

Distributore esclusivo per l'Italia
Messaggerie Periodici (MEPE) S.p.A.
Via G. Carcano, 32 - 20141 Milano
Tel. 02.895921, fax 02.84406080

Pubblicità
- pagine specialistiche e di settore:
Testori 347.0183718 - Fax 02.33570223
- istituzionale ed extrasettore:
ASI Service S.r.l.
Tel. 011.8198130

Registrazione Trib. di Torino
N° 3543 del 16.07.85
Spedizione in abb. Postale 45%
Art. 2 comma 20/b, Legge 662/96
Filiale di Torino

Fotografie e manoscritti, se non richiesti,
non verranno restituiti.

 La Manovella è prodotta con carta ecologica
premiata dalla European Union Eco-label
n. reg. FI/11/1, fornita da UPM.

Questo numero è distribuito in 180.000 copie

La Manovella

N° 7 - LUGLIO 2012

*Una pubblicità della Fiat Balilla del 1932,
inserita con lo sfondo della Mole Antonelliana
di Torino, contrassegnata dallo slogan
ASI in occasione dell'Erasmus Day.
(Foto Archivio Centro Storico Fiat)*



IN QUESTO NUMERO

EDITORIALE	Concorsi, rievocazioni e cultura <i>di Gian dell'Erba</i>	3
LETTERA DEL PRESIDENTE	A proposito di... manifestazioni, sviluppo e terremoto... <i>di Roberto Loi</i>	5
ASIPRESS	Notizie dall'ASI	6
TERZA PAGINA	latino e graco nel marketing automobilistico	17
ATTUALITÀ		18
RASSEGNA ESTERA		21
60 ANNI LOTUS	I gioielli di Colin Chapman tra pista e strada <i>di Roberto Valentini</i>	22
IL MODELLO	Fiat Balilla: 80 ben portati <i>di Umberto Anerdi</i>	32
GRANDI EVENTI INTERNAZIONALI	Villa d'Este, solo musica italiana <i>di Gian dell'Erba</i>	38
	La corsa più bella del mondo vinta dall'Alfa Romeo	44
OGGI COME IERI	Uno stile evocativo	46
ASIMOTOCROSSSHOW	Il ritorno dei campioni - <i>di Paolo Conti</i>	48
	Le regine degli sterrati <i>di Paolo Conti</i>	52
ITALJET GRIFON	Intuito bolognese - <i>di Franco Daudo</i>	56
EVENTI ASI	Andamento lento - <i>di Luca Marconetti</i>	62
	Kart: passione genuina con campioni del mondo <i>di Roberto Valentini</i>	70
NAUTICA	Il motoscafo di nobili, attori e industriali - <i>di Piero M. Gibellini</i>	74
RESTAURO	E ora si vernicia - <i>di Roberto Valentini</i>	78
EVENTI E MANIFESTAZIONI	Adventure Peugeot nel medioevo tedesco - <i>di Mario Da Costa</i>	82
	Ventiquattro edizioni per la Targa di Capitanata - <i>di Nanni Cifarelli</i>	84
	Benzina e cioccolato - <i>di Luca Marconetti</i>	86
	Giulia, la cultura dell'Alfa	88
TROFEO MARCO POLO	Alla scoperta dei borghi medievali	90
EVENTI E MANIFESTAZIONI	Mezzo secolo di attività sul circuito della Superba - <i>di Nanni Cifarelli</i>	91
	Vent'anni di "Les Coupes Moto Légende" - <i>di Mario Colombo</i>	92
	Il Rally Ariel 2012 nell'Appennino toscano emiliano	94
VITA DI CLUB		96
RECENSIONI		99
CALENDARIO		100